

GT-C5010E
Manualul
utilizatorului









SAMSUNG

Utilizarea acestui manual

Acest manual al utilizatorului a fost special conceput pentru a vă ghida în utilizarea funcțiilor și caracteristicilor telefonului dvs. mobil. Pentru o pornire rapidă, consultați „Prezentarea telefonului mobil”, „Asamblarea și pregătirea telefonului mobil” și „Utilizarea funcțiilor de bază”.

Pictograme pentru instrucțiuni

	Notă: note, sfaturi de utilizare sau informații suplimentare
	Urmat de: ordinea opțiunilor sau a meniurilor pe care trebuie să le selectați pentru a parcurge un pas; de exemplu: În modul Meniu, selectați Mesaje → Creare mesaj (reprezintă Mesaje , urmat de Creare mesaj)
	Paranteze drepte: tastele telefonului; de exemplu: [
	Paranteze unghiulare: taste funcționale care controlează diferite funcții pentru fiecare ecran; de exemplu: < OK > (reprezintă tasta funcțională OK)
	Consultați: pagini cu informații asemănătoare, de exemplu: ► pag. 12 (înseamnă „consultați pagina 12”)

Informații privind dreptul de autor

Drepturile asupra tuturor tehnologiilor și produselor care includ acest dispozitiv aparțin proprietarilor lor respectivi:

- Bluetooth® este marcă înregistrată în întreaga lume a companiei Bluetooth SIG Inc.
Bluetooth QD ID: B016542
- Java™ este marcă înregistrată a Sun Microsystems, Inc.

CE0168

Cuprins

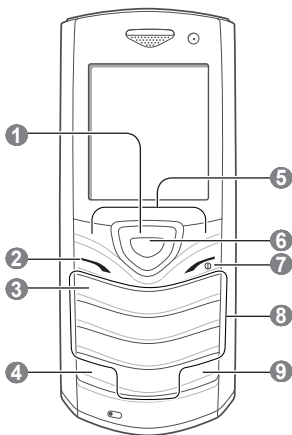
Prezentarea telefonului mobil.....	6
Aspectul telefonului	6
Pictograme	8
Asamblarea și pregătirea telefonului mobil.....	9
Instalarea cartei SIM sau USIM și a bateriei.....	9
Încărcarea bateriei	10
Introducerea unei cartele de memorie (opțional).....	11
Utilizarea funcțiilor de bază	12
Pornirea și oprirea telefonului	12
Accesarea meniurilor	12
Utilizarea ecranului de pornire inteligent.....	13
Particularizarea telefonului.....	16
Utilizarea funcțiilor de bază pentru apeluri.....	17
Trimiterea și vizualizarea mesajelor.....	18
Trimiterea și vizualizarea emailurilor.....	19
Introducerea textului.....	20
Adăugarea și găsirea contactelor	22
Utilizarea funcțiilor de bază ale camerei foto.....	23
Ascultarea muzicii	24
Navigarea pe Web	26
Utilizarea serviciilor Google	27
Utilizarea funcțiilor avansate	28
Utilizarea funcțiilor avansate pentru apeluri.....	28
Utilizarea funcțiilor avansate de agendă.....	31
Utilizarea caracteristicilor avansate de mesagerie.....	32

Utilizarea funcțiilor avansate ale camerei foto	34
Utilizarea funcțiilor muzicale avansate.....	38
Utilizarea instrumentelor și a aplicațiilor	41
Utilizarea caracteristicii wireless Bluetooth.....	41
Activarea și trimiterea unui mesaj SOS	43
Efectuarea apelurilor false	44
Activarea caracteristicii Mobile Tracker	44
Înregistrarea și redarea notelor vocale	45
Editarea imaginilor	46
Utilizarea jocurilor și a aplicațiilor bazate pe tehnologia Java	47
Sincronizarea datelor	47
Crearea unei ore pe glob	48
Setarea și utilizarea alarmei.....	48
Utilizarea calculatorului	49
Conversia valutelor și a unităților de măsură.....	49
Setarea unui temporizator cu numărătoare inversă....	50
Utilizarea cronometrului	50
Crearea activităților noi	50
Crearea unei note	51
Gestionarea calendarului	51
Depanare	53
Informații despre siguranță și despre utilizare....	59

Prezentarea telefonului mobil

În această secțiune, aflați despre aspectul, tastele și pictogramele telefonului.

Aspectul telefonului



1

Tastă de navigare

În 4 direcții

În modul Repaus, accesați meniurile definite de utilizator; în modul Meniu, derulați opțiunile meniului
În funcție de furnizorul dvs. de servicii, meniurile predefinite pot diferi

2

Tastă Apelare

Efectuați sau răspundeți la un apel; în modul Repaus, preluați numerele recent apelate, pierdute sau primite; trimiteți un mesaj SOS
► „Activarea și trimiterea unui mesaj SOS”

3

Tastă serviciu mesagerie vocală

În modul Repaus, accesați mesajele căsuței vocale (țineți apăsat)

4

Tastă blocare tastatură

În modul Repaus, blocați sau deblocați tastatura (țineți apăsat)

5

Taste funcționale

Efectuați acțiunile indicate în partea de jos a ecranului

6

Tastă Confirmare

În modul Repaus, accesați modul Meniu; lansați navigatorul Web (țineți apăsat); în modul Meniu, selectați opțiunea de meniu evidențiată sau confirmați datele introduse
În funcție de furnizorul de servicii sau de regiune, tastele pot avea alte funcții

7

Tastă Pornire/Oprire

Porniți sau opriți telefonul (țineți apăsat); terminați un apel; în modul Meniu, anulați datele introduse și reveniți la modul Repaus

8

Taste alfanumerice


















9

Tastă pentru profilul Silențios

În modul Repaus, activați sau dezactivați profilul Silențios (țineți apăsat)

Pictograme

Telefonul afișează următoarele indicatoare de stare în partea de sus a ecranului:

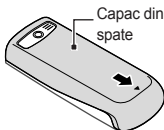
Pictogramă	Definiție
	Putere semnal
	Apel în curs
	Redirecționare apel activată
	Caracteristică mesaj SOS activată
	Roaming (în afara ariei normale de acoperire)
	Conectare la o pagină Web securizată
	Radio FM activat
	Bluetooth activat
	Alarmă activată
	Cartelă de memorie introdusă
	Mesaj text nou (SMS)
	Mesaj multimedia nou (MMS)
	Mesaj email nou
	Mesaj vocal nou
	Profil Normal activat
	Profil Silențios activat
	Nivel de energie a bateriei

Asamblarea și pregătirea telefonului mobil

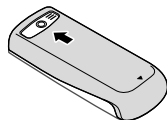
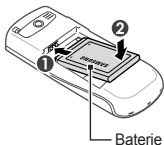
Începeți prin a asambla și configura telefonul mobil pentru prima utilizare.

Instalarea cartei SIM sau USIM și a bateriei

1. Îndepărtați capacul din spate și introduceți cartela SIM sau USIM.



2. Introduceți bateria și remontați capacul din spate.



Încărcarea bateriei

1. Introduceți capătul mic al adaptorului de voiaj furnizat în mufa multifuncțională.



2. Conectați capătul mare al adaptorului de voiaj la o priză.
3. Când încărcarea s-a terminat, deconectați adaptorul de voiaj.



Nu scoateți bateria din telefon fără să deconectați mai întâi adaptorul de voiaj. În caz contrar, telefonul se poate deteriora.

Introducerea unei cartele de memorie (opțional)

Telefonul acceptă cartele de memorie microSD™ sau microSDHC™ de până la 8 GB (în funcție de tipul și de producătorul cartelei de memorie).



- Formatarea cartelei de memorie pe un PC poate cauza o incompatibilitate cu telefonul dvs. Formatați cartela de memorie numai cu ajutorul telefonului.
- Scrierea și ștergerea frecventă vor reduce durata de viață a cartelelor de memorie.

1. Scoateți capacul din spate.
2. Introduceți o cartelă de memorie cu fața etichetată orientată în sus.




3. Glisați cartela de memorie în slotul cartelei de memorie până când se fixează.
4. Puneți capacul înapoi.

Utilizarea funcțiilor de bază

Aflați cum să efectuați operații simple și cum să utilizați caracteristicile principale ale telefonului dvs. mobil.

Pornirea și oprirea telefonului

Pentru a porni telefonul:

1. Țineți apăsat [].
2. Introduceți codul PIN și apăsați pe <OK> (dacă este necesar).
3. La deschiderea expertului pentru profiluri, particularizați telefonul după cum doriți, urmând informațiile afișate pe ecran.

Pentru a opri telefonul, repetați pasul 1 de mai sus.


Accesarea meniurilor

Pentru a accesa meniurile telefonului:

1. În modul Repaus, apăsați pe <Meniu> pentru a accesa modul Meniu.



Este posibil ca, în funcție de regiune sau de furnizorul de servicii, să fie necesar să apăsați pe tasta Confirmare pentru a accesa modul Meniu.

2. Utilizați tasta de navigare pentru a derula la un meniu sau la o opțiune.
3. Apăsați pe <**Selectare**>, <**OK**> sau pe tasta Confirmare pentru a confirma opțiunea evidențiată.
4. Apăsați pe <**Înapoi**> pentru a vă deplasa la un nivel anterior; apăsați pe [] pentru a reveni la modul Repaus.



- Când accesați un meniu care solicită tastarea codului PIN2, trebuie să introduceți codul PIN2 furnizat cu cartela SIM sau USIM. Pentru detalii, contactați furnizorul de servicii.
- Compania Samsung nu este responsabilă pentru nicio pierdere de parole sau de informații personale sau pentru prejudiciile determinate de produse software ilegale.

Utilizarea ecranului de pornire inteligent

Ecranul de pornire inteligent vă permite să accesați aplicațiile și contactele preferate și să vizualizați evenimentele sau activitățile viitoare. Puteți să particularizați ecranul de pornire inteligent pentru a corespunde preferințelor și necesităților dvs.



- Când utilizați ecranul de pornire inteligent, tasta de navigare nu accesează comenzile rapide.

Pentru a particulariza ecranul de pornire inteligent

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Ecran** → **Meniu principal inteligent**.
2. Apăsați pe <**Editare**>.
3. Selectați elementele care doriți să fie afișate în ecranul de pornire inteligent.
4. Apăsați pe <**Salvare**> sau apăsați pe <**Opt.**> → **Salvare**.



Puteți schimba stilul ecranului de repaus. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Ecran** → **Meniu principal inteligent**, apoi derulați spre stânga sau spre dreapta până la stilul dorit.

Pentru a accesa elementele meniului principal inteligent de repaus

Apăsați pe tasta de navigare pentru a derula elementele din ecranul de pornire inteligent, apoi apăsați pe tasta Confirmare pentru a selecta un element. Sunt disponibile următoarele elemente.



Elementele disponibile pot varia în funcție de furnizorul de servicii.

- **Bara de instrumente pentru comenzi rapide:** accesați aplicațiile favorite. Aveți posibilitatea să particularizați după dorință bara de instrumente pentru comenzi rapide.
- **Amicii mei:** accesați contacte salvate în lista cu numere favorite.

- **Ticker agende:** accesați evenimente și activități viitoare din calendar.
- **Ceas dual:** consultați ora de la domiciliu și ora de pe glob.
- **Calendar lunar:** vizualizați calendarul lunar.
- **Ceas unic:** consultați ora și data curente.
- **Facebook/Twitter:** accesați alimentări actualizate recent.

Pentru a particulariza bara de instrumente pentru comenzi rapide

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Ecran** → **Meniu principal inteligent**.
2. Apăsați pe **<Editare>**.
3. Derulați la **Bara de instrumente pentru comenzi rapide**, apoi apăsați pe **<Opț.>** → **Editare comenzi rapide**.
4. Selectați meniul pe care doriți să îl modificați sau o locație goală.
5. Selectați **<Opțiuni>** → **Editare**.
6. Selectați meniurile dorite.
Apăsați pe **<Opț.>** → **Deschidere** pentru a selecta submeniurile (dacă este necesar).
7. Apăsați pe **<Salvare>** sau apăsați pe **<Opț.>** → **Salvare**.

Particularizarea telefonului

Comutarea la sau de la profilul Silențios

În modul Repaus, țineți apăsat pe [#] pentru a activa sau a dezactiva sunetele telefonului.

Pentru a seta profilul de sunet

Pentru a comuta la un alt profil de sunet:

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Profiluri de sunet**.
2. Selectați un profil dorit.

Pentru a edita un profil de sunet:

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Profiluri de sunet**.
2. Derulați la un profil și apăsați pe <**Editare**>.
3. Particularizați setările de sunet după dorință.

Pentru setarea meniurilor de comenzi rapide

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Telefon** → **Comenzi rapide**.
2. Selectați o tastă pentru a o utiliza drept comandă rapidă.
3. Selectați un meniu de asociat tastei pentru comanda rapidă.

Utilizarea funcțiilor de bază pentru apeluri

Pentru a efectua un apel

1. În modul Repaus, introduceți un prefix și un număr de telefon.
2. Apăsați pe [↵] pentru a forma numărul.
3. Pentru un apel video, apăsați pe <Opțiuni> → **Apel video**.
4. Pentru a termina apelul, apăsați [📞].

Pentru a prelua un apel

1. Când primiți un apel, apăsați [↵].
2. Pentru un apel video, apăsați pe <Afiș.> pentru a permite apelantului să vă vadă prin intermediul obiectivului frontal al camerei foto.
3. Pentru a termina apelul, apăsați [📞].

Pentru a regla volumul vocii în timpul unui apel

Când un apel este în curs, apăsați pe tasta de navigare în sus sau în jos pentru a regla volumul.

Pentru a utiliza caracteristica set difuzor-microfon

1. În timpul unui apel, apăsați pe tasta Confirmare pentru a activa difuzorul.
2. Pentru a reveni la ascultarea la cască, apăsați din nou tasta Confirmare.



Este posibil ca în medii zgomotoase să auziți cu dificultate apelurile în timpul utilizării caracteristicii set difuzor-microfon. Pentru a beneficia de performanțe audio mai bune, utilizați modul normal al telefonului.

Pentru a utiliza casca

Conectând casca furnizată la mufa multifuncțională, puteți prelua și răspunde la apeluri:

- Pentru a forma din nou ultimul număr apelat, țineți apăsat butonul căștii.
- Pentru a răspunde la un apel, apăsați butonul căștii.
- Pentru a termina un apel, țineți apăsat butonul căștii.

Trimiterea și vizualizarea mesajelor



Când stabiliți setările de conexiune la PC la stocare în masă și conectați telefonul la un PC, PC-ul va recunoaște telefonul ca disc extern. Dacă formatați discul extern toate mesajele multimedia și emailurile salvate în telefon vor fi șterse. Efectuați copii de siguranță ale datelor importante înainte de formatarea telefonului pe un PC.

Pentru a trimite un mesaj text sau multimedia

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Creare mesaj**.
2. Introduceți un număr de destinatar și derulați în jos.
3. Introduceți textul mesajului. ► pag. 20
Pentru a trimite ca mesaj text, treceți la pasul 5.
Pentru a atașa conținut multimedia, continuați cu pasul 4.
4. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Adăugare multimedia** și adăugați un element.
5. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a trimite mesajul.



În funcție de furnizorul dvs. de servicii este posibil ca unele opțiuni să nu fie disponibile.

Pentru a vizualiza un mesaj text sau multimedia

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Mesaje primite**.
2. Selectați un mesaj text sau un mesaj multimedia.

Trimiterea și vizualizarea emailurilor

Pentru a trimite un email

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Creare email**.
2. Introduceți o adresă de email și derulați în jos.
3. Introduceți un subiect și derulați în jos.

4. Introduceți textul mesajului.
5. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Atașare elemente** și adăugați un element (dacă este necesar).
6. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a trimite mesajul.

Pentru a vizualiza un email

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Căsuță email**.
2. Apăsați pe <**Descărc.**>.
3. Selectați un email sau un antet.
4. Dacă ați selectat un antet, apăsați pe <**Opțiuni**> → **Preluare** pentru a vizualiza conținutul emailului.

Introducerea textului

Pentru a schimba modul de introducere a textului

- Țineți apăsat pe [**#**] pentru a comuta între modurile T9 și ABC.
- Apăsați pe [**#**] pentru a comuta între litere mari și litere mici sau pentru a comuta la modul Numeric.
- Apăsați pe [*****] pentru a comuta la modul Simbol.
- Țineți apăsat pe [*****] pentru a selecta un mod de introducere, pentru a schimba limba de introducere sau pentru a accesa lista de cuvinte.

Modul T9

1. Apăsați pe tastele alfanumerice corespunzătoare pentru a introduce un cuvânt întreg.
2. Când cuvântul se afișează corect, apăsați pe [0] pentru a insera un spațiu. Dacă nu se afișează cuvântul corect, apăsați pe tasta de navigare în sus sau în jos pentru a selecta un alt cuvânt.

Modul ABC

Apăsați o tastă alfanumerică corespunzătoare până când caracterul dorit apare pe ecran.

Modul Numeric

Apăsați o tastă alfanumerică corespunzătoare pentru a introduce un număr.

Modul Simbol

Apăsați o tastă alfanumerică corespunzătoare pentru a introduce un simbol.



- Pentru a deplasa cursorul, apăsați pe tasta de navigare.
- Pentru a șterge caractere unul câte unul, apăsați pe <Golire>.
- Pentru a șterge rapid caracterele, țineți apăsat pe <Golire>.
- Pentru a insera un spațiu între caractere, apăsați pe [0].
- Pentru a introduce semne de punctuație, apăsați pe [1].

Adăugarea și găsirea contactelor



În funcție de furnizorul de servicii, este posibil ca locația de memorie pentru salvarea noilor contacte să fie prestabilită. Pentru a schimba locația din memorie, în modul Meniu, selectați **Contacte** → **<Opțiuni>** → **Setări** → **Salvare contacte noi în** → o locație din memorie.

Pentru a adăuga un contact nou

1. În modul Repaus, introduceți un număr de telefon, apoi apăsați pe **<Opțiuni>**.
2. Selectați **Adăugare la Contacte** → o locație din memorie (dacă este necesar).
3. Selectați **Creare contact**.
4. Selectați un tip de număr (dacă este necesar).
5. Introduceți informațiile contactului.
6. Apăsați pe tasta Confirmare sau pe **<Opțiuni>** → **Salvare** pentru a adăuga contactul în memorie.

Pentru a găsi un contact

1. În modul Meniu, selectați **Contacte**.
2. Introduceți primele litere ale numelui pe care doriți să îl găsiți.
3. Selectați numele contactului din lista de contacte.

Utilizarea funcțiilor de bază ale camerei foto

Pentru a realiza fotografii

1. În modul Meniu, selectați **Cameră foto** pentru a porni camera foto.
2. Îndreptați obiectivul camerei foto spre subiect și efectuați toate reglajele.
3. Pentru a realiza o fotografie, apăsați pe tasta Confirmare. Fotografia se salvează automat.
4. Repetați pașii 2 și 3 pentru a realiza o altă fotografie. După capturarea fotografiilor, selectați **<Viz.>** pentru a vizualiza fotografiile.

Pentru a vizualiza fotografii

În modul Meniu, selectați **Fișierele mele** → **Imagini** → un fișier foto.

Pentru a realiza videoclipuri

1. În modul Meniu, selectați **Cameră foto** pentru a porni camera foto.
2. Apăsați pe **[1]** pentru a comuta la modul Înregistrare.
3. Îndreptați obiectivul camerei foto spre subiect și efectuați toate reglajele.

4. Pentru a începe înregistrarea, apăsați pe tasta Confirmare.
5. Apăsați pe tasta Confirmare sau pe <**Oprire**> pentru a opri înregistrarea. Videoclipul se salvează automat. După capturarea videoclipurilor, selectați <**Viz.**> pentru a le vizualiza.

Pentru a vizualiza videoclipuri

În modul Meniu, selectați **Fișierele mele** → **Videoclipuri** → un fișier video.

Ascultarea muzicii

Pentru a asculta radioul FM

1. Conectați la telefon casca furnizată.
2. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Radio FM**.
3. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a porni radioul FM.
4. Apăsați pe <**Da**> pentru a începe acordul automat.
Radioul scanează și salvează în mod automat posturile disponibile.



La prima utilizare a radioului FM, vi se va solicita să activați acordul automat.

5. Controlați radioul FM utilizând următoarele taste:

Tastă	Funcție
Confirmare	Porniți sau opriți radioul FM
Taste de navigare	<ul style="list-style-type: none">• Stânga/dreapta: selectați un post de radio salvat• Sus/jos: reglați volumul

Pentru a asculta fișiere muzicale

Începeți prin a transfera fișiere pe telefonul sau pe cartela de memorie:

- Descărcați de pe rețeaua Wi-fi.
► pag. 27
- Descărcați de pe un PC cu programul opțional Samsung PC Studio. ► pag. 38
- Primiți prin Bluetooth. ► pag. 42
- Copiați pe cartela de memorie. ► pag. 38

După transferarea fișierelor muzicale în telefon sau pe cartela de memorie:

1. În modul Meniu, selectați **Muzică** → **Bibliotecă**.
2. Selectați o categorie de muzică → un fișier de muzică.

3. Controlați redarea utilizând următoarele taste:

Tastă	Funcție
Confirmare	Înterupeți sau reluați redarea
Taste de navigare	<ul style="list-style-type: none">• Stânga: salt înapoi (apăsați timp de 3 secunde); căutați înapoi într-un fișier (țineți apăsat)• Dreapta: salt înainte; căutați înainte într-un fișier (țineți apăsat)• Sus/jos: reglați volumul

Navigarea pe Web

Pentru răsfoirea paginilor Web

1. În modul Meniu, selectați **Internet** și apăsați pe **<Da>** pentru a lansa pagina de start a furnizorului de servicii.
2. Navigați în pagini Web utilizând următoarele taste:

Tastă	Funcție
Taste de navigare	Derulați în sus sau în jos într-o pagină Web
Confirmare	Selectați un element
<Înapoi>	Reveniți la pagina anterioară
<Opțiuni>	Accesați lista de opțiuni pentru navigator

Pentru marcarea paginilor Web preferate

1. În modul Meniu, selectați **Internet** și apăsați pe <**Da**>.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Marcaje** → <**Opțiuni**> → **Adăugare marcaj**.
3. Introduceți un titlu de pagină și o adresă Web (URL), apoi apăsați tasta Confirmare.

Pentru a descărca elemente de conținut de pe Web

1. În modul Meniu, selectați **Descărcări**.
2. Selectați un meniu în funcție de tipul conținutului de descărcat.
3. Căutați un ton de sonerie sau o imagine și descărcați-l în telefon.

Utilizarea serviciilor Google

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Google**.
2. Selectați un serviciu Google dorit.

Utilizarea funcțiilor avansate

Aflați cum să efectuați operații avansate și să utilizați caracteristicile suplimentare ale telefonului mobil.

Utilizarea funcțiilor avansate pentru apeluri

Pentru a vizualiza și a forma apelurile pierdute

Telefonul va afișa pe ecran apelurile pierdute.
Pentru a forma numărul apelului pierdut:

1. Apăsați pe **<Deschidere>**.
2. Derulați la apelul pierdut pe care doriți să îl formați.
3. Apăsați pe [↶] pentru a apela.

Pentru a apela un număr recent apelat

1. În modul Repaus, apăsați pe [↶] pentru a afișa o listă de numere recente.
2. Derulați până la numărul dorit și apăsați pe [↶] pentru a forma.

Pentru a pune în așteptare un apel sau a prelua un apel reținut

Apăsați pe **<Menține.>** pentru a pune un apel în așteptare sau apăsați pe **<Preluare>** pentru a prelua un apel reținut.

Pentru a forma un al doilea apel

Dacă rețeaua acceptă această caracteristică, puteți forma un alt număr în timpul apelului:

1. Apăsați pe <**Mentține.**> pentru a pune în așteptare primul apel.
2. Introduceți al doilea număr de format și apăsați [↵].
3. Apăsați pe <**Schimb.**> pentru a comuta între cele două apeluri.

Pentru a prelua un al doilea apel

Dacă rețeaua acceptă această caracteristică, puteți răspunde la un alt apel de intrare:

1. Apăsați pe [↵] pentru a răspunde la al doilea apel. Primul apel este pus în mod automat în așteptare.
2. Apăsați pe <**Schimb.**> pentru a comuta între cele două apeluri.

Pentru a efectua un apel conferință (apel cu mai mulți participanți)

1. Apelați primul participant pe care doriți să îl adăugați la apelul cu mai mulți participanți.
2. În timp ce vă aflați în contact cu primul participant, apelați-l pe cel de-al doilea. Primul participant este pus în așteptare în mod automat.
3. Când sunteți conectat la al doilea participant, apăsați pe <**Opțiuni**> → **Conferință prin telefon.**

Pentru a apela un număr internațional

1. În modul Repaus, țineți apăsat pe [0] pentru a introduce caracterul +.
2. Introduceți numărul complet pe care doriți să îl formați (codul țării, prefixul și numărul de telefon), apoi apăsați pe [↵] pentru a forma.

Pentru a apela un contact din agendă

1. În modul Meniu, selectați **Contacte**.
2. Derulați la numărul pe care doriți să îl apelați și apăsați pe [↵] pentru a forma.

Pentru a respinge un apel

Pentru a respinge un apel de intrare, apăsați [⏏].
Apelantul va auzi un ton de linie ocupată.

Pentru a respinge automat apeluri provenite de la anumite numere, utilizați respingerea automată.
Pentru a activa respingerea automată și pentru a configura lista de respingere:

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Apel** → **Toate apelurile** → **Respingere automată**.
2. Apăsați pe <**Schimbare**> pentru a selecta **Pornit** (dacă este necesar).
3. Derulați în jos și apăsați pe <**Schimbare**>.
4. Apăsați pe <**Opt.**> → **Creare**.

5. Introduceți un număr care urmează a fi respins.
6. Selectați **Criteriu de potrivire** → o opțiune (dacă este necesar).
7. Apăsați pe <**Salvare**>.
8. Pentru a adăuga mai multe numere, repetați pașii 4-7 de mai sus.
9. Selectați numerele care urmează a fi respinse.
10. Apăsați pe <**Opt.**> → **Salvare**.

Utilizarea funcțiilor avansate de agendă

Pentru a crea cartea de vizită

1. În modul Meniu, selectați **Contacte**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Setări** → **Cartea mea de vizită**.
3. Introduceți detaliile dvs. personale și apăsați tasta Confirmare.

Pentru a crea un grup de contacte

1. În modul Meniu, selectați **Contacte**.
2. Derulați spre dreapta, la **Grupuri**.
3. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Creare grup**.
4. Selectați o locație de memorie (dacă este necesar).

5. Introduceți un nume pentru grup și apăsați tasta Confirmare.
6. Pentru a configura o sonerie de grup, derulați la grupul dorit și apăsați pe <**Opțiuni**> → **Sonerie grup** → tasta Confirmare.
7. Selectați o categorie de sonerii → o sonerie.
8. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Salvare**.

Utilizarea caracteristicilor avansate de mesagerie

Pentru a crea un șablon text

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Directoarele mele** → **Șabloane**.
2. Apăsați pe <**Creare**> pentru a deschide o nouă fereastră de șablon.
3. Introduceți textul și apăsați pe tasta Confirmare pentru a salva șablonul.

Pentru a introduce șabloane text în mesajele noi

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Creare mesaj**.
2. În câmpul de introducere a textului, apăsați pe <**Opțiuni**> → **Adăugare text** → **Șablon** → un șablon.

Pentru a utiliza caracteristica Mesaje imediate

1. În modul Meniu, selectați **Comunicații** → **Mesaje imediate**.
2. Selectați <**OK**> din fereastra introductivă.
3. Introduceți numele dvs. de utilizator și parola, apoi apăsați pe <**Sign In**>.
4. Discutați instantaneu cu familia sau prietenii.

Pentru a utiliza caracteristica Messenger Bluetooth

1. În modul Meniu, selectați **Comunicații** → **Messenger Bluetooth**.
2. Apăsați tasta Confirmare.
3. Apăsați pe <**Da**> pentru a activa caracteristica wireless Bluetooth (dacă este necesar).
4. Selectați un dispozitiv.
5. Introduceți mesajul și apăsați pe tasta Confirmare.
6. Introduceți un cod PIN pentru caracteristica wireless Bluetooth sau codul PIN Bluetooth al celui alt dispozitiv sau apăsați pe <**Da**> pentru a trimite mesajul.

Utilizarea funcțiilor avansate ale camerei foto

Pentru a realiza o serie de fotografii

1. În modul Meniu, selectați **Cameră foto** pentru a porni camera foto.
2. Apăsați pe <Opt.> → **Mod fotografiere** → **Continuu**.
3. Efectuați reglajele necesare.
4. Țineți apăsată tasta Confirmare pentru a realiza o serie de fotografii.

Pentru a realiza fotografii divizate

1. În modul Meniu, selectați **Cameră foto** pentru a porni camera foto.
2. Apăsați pe <Opt.> → **Mod fotografiere** → **Mozaic**.
3. Selectați un aspect al imaginii și apăsați pe <**Selectare**>.
4. Efectuați reglajele necesare.
5. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a realiza fotografii pentru fiecare segment.

Pentru a realiza fotografii cu cadre decorative

1. În modul Meniu, selectați **Cameră foto** pentru a porni camera foto.
2. Apăsați pe <**Opt.**> → **Mod fotografiere** → **Cadru**.
3. Selectați un cadru și apăsați pe <**Selectare**>.
4. Efectuați reglajele necesare.
5. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a realiza o fotografie cu cadrul respectiv.

Pentru a utiliza opțiunile camerei foto

Înainte de realizarea unei fotografii, apăsați pe <**Opt.**> pentru a accesa următoarele opțiuni:

Opțiune	Funcție
Mod fotografiere	Schimbați modul de fotografiere
Rezoluție	Schimbați opțiunea pentru rezoluție
Balanță de alb	Reglați balanța de culoare
Măsurare expunere	Selectați un tip de măsurare a expunerii
Efecte	Aplicați un efect special

Înainte de realizarea unui videoclip, apăsați pe **<Opt.>** pentru a accesa următoarele opțiuni:

Opțiune	Funcție
Mod înregistrare	Schimbați modul de înregistrare
Rezoluție	Schimbați opțiunea pentru rezoluție
Balanță de alb	Reglați balanța de culoare
Efecte	Aplicați un efect special

Pentru a particulariza setările camerei foto

Înainte de realizarea unei fotografii, apăsați pe **<Opt.>** → **Setări** pentru a accesa următoarele setări:

Opțiune	Funcție
Temporizator	Selectați intervalul de întârziere
Calitate	Reglați nivelul calității fotografiilor
Mod nocturn	Setați dacă se utilizează modul de fotografiere nocturn
Mod vizor	Schimbați ecranul de previzualizare
Examinare	Setați camera foto pentru a afișa imaginea realizată

Opțiune	Funcție
Sunet obiectiv	Selectați un sunet care să însoțească acțiunea obiectivului
Stocare	Selectați o locație de memorie pentru a stoca fotografiile realizate
Informații comandă rapidă	Vizualizați informații despre comanda rapidă

Înainte de realizarea unei fotografii, apăsați pe **<Opț.>** → **Setări** pentru a accesa următoarele setări:

Opțiune	Funcție
Temporizator	Selectați intervalul de întârziere
Calitate	Reglați nivelul calității videoclipurilor
Mod vizor	Schimbați ecranul de previzualizare
Sunet înregistrare	Activați sau dezactivați sunetul pentru înregistrare
Înregistrare audio	Activați sau dezactivați sunetul
Stocare	Selectați o locație de memorie pentru a stoca videoclipurile realizate
Informații comandă rapidă	Vizualizați informații despre comanda rapidă

Utilizarea funcțiilor muzicale avansate

Pentru a copia fișiere muzicale prin Samsung PC Studio

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Conexiuni PC** → **PC studio Samsung** sau **Stocare în masă**.
2. Utilizând un cablu de date PC opțional, conectați mufa multifuncțională a telefonului la un PC.
3. Executați PC studio Samsung și copiați fișierele din PC în telefon.

Consultați ajutorul PC studio Samsung pentru mai multe informații.



Pentru a transfera date de la un PC la telefon, aveți nevoie de Windows XP Service Pack 2.

Pentru a copia fișiere muzicale pe o cartelă de memorie

1. Introduceți o cartelă de memorie.
2. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Conexiuni PC** → **Stocare în masă**.
3. Utilizând un cablu de date PC opțional, conectați mufa multifuncțională a telefonului la un PC.
La conectare, pe ecranul PC-ului va apărea o fereastră de tip pop-up.

4. Deschideți un director pentru a vedea fișierele.
5. Copiați fișierele din PC în cartela de memorie.

Pentru a crea o listă de redare

1. În modul Meniu, selectați **Muzică** → **Bibliotecă** → **Liste de redare**.
2. Apăsați pe <**Creare**>.
3. Introduceți un titlu pentru noua listă de redare și apăsați tasta Confirmare.
4. Selectați noua listă de redare.
5. Apăsați pe <**Adăug.**> → **Piese muzicale**.
6. Selectați fișierele pe care doriți să le includeți și apăsați pe <**Adăug.**>.

Pentru a particulariza setările playerului muzical

1. În modul Meniu, selectați **Muzică** → **Setări** → **Player muzical**.
2. Reglați setările pentru a particulariza playerul muzical.
3. Apăsați pe <**Salvare**>.

Pentru a înregistra melodii de la radioul FM

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Radio FM**.
2. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a porni radioul FM.
3. Selectați un post de radio dorit.
4. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Înreg.** pentru a porni înregistrarea.
5. Când ați terminat de înregistrat, apăsați pe <**Oprire**>.

Pentru a configura lista de posturi favorite

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Radio FM**.
2. Selectați un post de radio pentru a-l adăuga la lista de posturi favorite.
3. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Adăugare la Favorite**.
4. Selectați o locație liberă pe care doriți să o setați.



Puteți accesa posturile favorite apăsând pe numărul locației de pe ecranul radioului FM.

Utilizarea instrumentelor și a aplicațiilor

Aflați cum să utilizați instrumentele și aplicațiile suplimentare ale telefonului mobil.

Utilizarea caracteristicii wireless Bluetooth

Pentru a activa caracteristica wireless Bluetooth

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Bluetooth**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Setări**.
3. Apăsați pe <**Schimbare**> pentru a selecta **Pornit** (dacă este necesar).
4. Pentru a permite altor dispozitive să vă găsească telefonul, derulați în jos la **Vizibilitatea telefonului meu**, apoi apăsați pe <**Schimbare**> → **Activat întotdeauna** (dacă este necesar).

Pentru căutarea și asocierea cu alte dispozitive cu caracteristică Bluetooth

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Bluetooth**.
2. Apăsați pe tasta Confirmare.

3. Selectați un dispozitiv.
4. Introduceți un cod PIN pentru caracteristica wireless Bluetooth sau codul PIN Bluetooth al celui alt dispozitiv, dacă are unul, apoi apăsați pe **<OK>**.

Atunci când proprietarul celui alt dispozitiv introduce același cod sau acceptă conexiunea, asocierea este completă.



În funcție de dispozitiv, este posibil să nu fie necesar un cod PIN.

Pentru a trimite date utilizând caracteristica wireless Bluetooth

1. Din una dintre aplicațiile telefonului, selectați un fișier sau un element pe care doriți să îl trimiteți.
2. Apăsați pe **<Opțiuni>** → **Trimitere prin** sau **Trimitere carte de vizită prin** → **Bluetooth** (când trimiteți date de contact, specificați ce date doriți să trimiteți).

Pentru a primi date utilizând caracteristica wireless Bluetooth

1. Introduceți codul PIN pentru caracteristica wireless Bluetooth și apăsați pe **<OK>** (dacă este necesar).
2. Apăsați pe **<Da>** pentru a confirma că sunteți de acord să primiți date de la dispozitiv (dacă este necesar).


Activarea și trimiterea unui mesaj SOS

Într-o situație de urgență, puteți trimite mesaje SOS către familie sau prieteni, pentru ajutor.

Pentru a activa mesajul SOS

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Setări** → **Mesaje SOS** → **Opțiuni trimitere**.
2. Apăsați pe <**Schimbare**> pentru a selecta **Pornit**.
3. Derulați în jos și apăsați pe tasta Confirmare pentru a deschide lista de destinatari.
4. Apăsați pe <**Căut.**> pentru a deschide lista de contacte.
5. Selectați un contact.
6. Selectați un număr (dacă este necesar).
7. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a salva destinatarii.
8. Derulați în jos și setați numărul de repetiții ale mesajului SOS.
9. Apăsați pe <**Înapoi**> → <**Da**>.

Pentru a trimite un mesaj SOS

1. Cu tastele blocate, apăsați pe [] de patru ori pentru a trimite un mesaj SOS la numerele prestabilite.

Telefonul comută la modul SOS și trimite mesajul SOS prestabilit.

2. Pentru a părăsi modul SOS, apăsați pe [].

Efectuarea apelurilor false

Puteți simula primirea unui apel când doriți să părăsiți întâlniri sau conversații incomode.

- Țineți apăsată tasta pentru comandă rapidă în modul Repaus.
- Când tastele sunt blocate, apăsați de patru ori pe tasta de comandă rapidă.

Activarea caracteristicii Mobile Tracker

Când cineva introduce în telefonul dvs. o nouă cartelă SIM, caracteristica Mobile Tracker va trimite automat numărul contactului către doi destinatari, pentru a vă ajuta să localizați și să recuperați telefonul. Pentru a activa caracteristica Mobile Tracker:

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Securitate** → **Mobile Tracker**.

2. Introduceți parola și apăsați pe **<OK>**.



La prima accesare a caracteristicii Mobile Tracker, vi se va solicita să creați și să confirmați o parolă.

3. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a selecta **Pornit**.

4. Derulați în jos și apăsați pe tasta Confirmare pentru a deschide lista de destinatari.

5. Apăsați pe **<Căut.>** pentru a deschide lista de contacte.

6. Selectați un contact.

7. Selectați un număr (dacă este necesar).

8. Apăsați de două ori pe tasta Confirmare pentru a salva destinatarul.

9. Derulați în jos și introduceți numele expeditorului.

10. Apăsați pe tasta Confirmare → **<Acceptare>**.

Înregistrarea și redarea notelor vocale

Pentru a înregistra o notă vocală

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Înregistrare voce**.

2. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a începe înregistrarea.

3. Rostiți textul notei în microfon.

4. Când ați terminat de vorbit, apăsați pe **<Oprire>**.

Pentru a reda o notă vocală

1. Din ecranul de înregistrare vocală, apăsați pe <**Opțiuni**> → **Salt la Sunete**.
2. Selectați un fișier.

Editarea imaginilor

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Editor imagine**.
2. Selectați setările pe care doriți să le editați.
3. Apăsați pe tasta Confirmare.
4. Derulați la un instrument de editare și apăsați pe tasta Confirmare.
5. Selectați o opțiune sau setați zona dorită, apoi apăsați pe <**Aplicare**>.
Pentru a redimensiona imaginea, apăsați pe <**Da**> și treceți la pasul 7.
6. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Salvare ca**.
7. Introduceți un nume nou de fișier pentru imagine și apăsați pe tasta Confirmare.

Utilizarea jocurilor și a aplicațiilor bazate pe tehnologia Java

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Jocuri și altele**.
2. Selectați un joc sau o aplicație din listă și urmați instrucțiunile afișate pe ecran.



Jocurile disponibile pot varia în funcție de furnizorul de servicii și de regiune. Comenzile jocurilor și opțiunile pot varia.

Sincronizarea datelor

Pentru a crea un profil de sincronizare

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Sincronizare**.
2. Apăsăți pe <**Adăug.**> și specificați parametrii profilului.
3. Când ați terminat, apăsați pe tasta Confirmare sau pe <**Opțiuni**> → **Salvare**.

Pentru a începe sincronizarea

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Sincronizare**.
2. Selectați un profil de sincronizare.
3. Apăsăți pe <**OK**> pentru a începe sincronizarea cu serverul Web pe care l-ați specificat.

Crearea unei ore pe glob

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Ora pe glob**.
2. Apăsați pe **<Adăug.>**.
3. Derulați la stânga sau la dreapta la un fus orar și apăsați pe **<Adăug.>**.
4. Pentru a adăuga mai multe ore pe glob, repetați pașii 2 și 3 de mai sus.

Setarea și utilizarea alarmei

Aflați cum să setați și să controlați alarme pentru evenimente importante.

Pentru a seta o alarmă nouă

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Alarmă**.
2. Apăsați pe **<Creare>**.
3. Configurați detaliile alarmei.
4. Apăsați pe **<Salvare>** sau pe tasta Confirmare.

Pentru a opri o alarmă

Când sună alarma:

- Apăsați pe **<Confirm.>** sau tasta Confirmare pentru a opri alarma.
- Apăsați pe **<Amânare>** pentru a întrerupe alarma pe perioada de amânare.

Pentru a dezactiva o alarmă

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Alarmă**.
2. Derulați la alarma pe care doriți să o dezactivați.
3. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Dezactivare alarmă**.

Utilizarea calculatorului

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Calculator**.
2. Utilizați tastele care corespund ecranului calculatorului pentru a efectua operații matematice de bază.

Conversia valutelor și a unităților de măsură

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Convertor** → un tip de conversie.
2. Introduceți valuta sau unitățile de măsură și unitățile în câmpurile adecvate.

Setarea unui temporizator cu numărătoare inversă

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Temporizator**.
2. Introduceți durata de temporizat, apoi apăsați pe **<Pornire>**.
3. Când temporizatorul expiră, apăsați pe **<OK>** pentru a opri avertizarea.

Utilizarea cronometrului

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Cronometru**.
2. Apăsați pe **<Pornire>** pentru a porni cronometrul.
3. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a înregistra timpii.
4. Când ați terminat, apăsați pe **<Oprire>**.
5. Apăsați pe **<Reiniț.>** pentru a șterge timpii înregistrați.

Crearea activităților noi

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Activitate**.
2. Apăsați pe **<Creare>**.

3. Introduceți detaliile activității.
4. Apăsați pe <**Salvare**> sau pe tasta Confirmare.

Crearea unei note

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Notă**.
2. Apăsați pe <**Creare**>.
3. Introduceți textul notei și apăsați tasta Confirmare.

Gestionarea calendarului

Pentru a schimba modul de vizualizare a calendarului

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Calendar**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Vizualizare săptămânală** sau **Vizualizare după lună**.

Pentru a crea un eveniment

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Calendar**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Creare** → un tip de eveniment.
3. Introduceți detaliile evenimentului.
4. Apăsați pe <**Salvare**> sau tasta Confirmare.

Pentru a vizualiza evenimente

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Calendar**.
2. Selectați o dată din calendar.
3. Selectați un eveniment pentru a-i vizualiza detaliile.

Depanare

Atunci când porniți telefonul sau în timp ce îl utilizați, vi se solicită să introduceți unul dintre următoarele coduri:

Cod	Încercați următoarele pentru a rezolva problema:
Parolă	Când este activată caracteristica de blocare a telefonului, trebuie să introduceți parola pe care ați setat-o pentru telefon.
PIN	Când utilizați telefonul pentru prima dată sau când este activată solicitarea codului PIN, trebuie să introduceți codul PIN furnizat cu cartela SIM sau USIM. Puteți dezactiva această caracteristică utilizând meniul Blocare cod PIN .
PUK	Cartela SIM sau USIM este blocată, de obicei ca urmare a introducerii repetate a unui cod PIN incorect. Trebuie să introduceți codul PUK pus la dispoziție de furnizorul de servicii.
PIN2	Când accesați un meniu care solicită tastarea codului PIN2, trebuie să introduceți codul PIN2 furnizat cu cartela SIM sau USIM. Pentru detalii, contactați furnizorul de servicii.

Telefonul afișează „Nicio rețea găsită” sau „Eroare rețea”

- Când vă aflați în zone cu semnal slab sau recepție slabă, este posibilă întreruperea recepției. Deplasați-vă în altă zonă și încercați din nou.
- Unele opțiuni nu sunt accesibile fără abonament. Contactați furnizorul de servicii pentru detalii suplimentare.

Apelurile se întrerup

Când vă aflați în zone cu semnal slab sau recepție slabă, puteți pierde conexiunea la rețea. Deplasați-vă în altă zonă și încercați din nou.

Apelurile de ieșire nu se pot efectua

- Asigurați-vă că ați apăsat tasta Apelare.
- Asigurați-vă că ați accesat rețeaua mobilă corectă.
- Asigurați-vă că nu ați setat blocarea apelurilor spre numărul de telefon pe care îl apăsați.

Apelurile primite nu se pot prelua

- Asigurați-vă că telefonul este pornit.
- Asigurați-vă că ați accesat rețeaua mobilă corectă.
- Asigurați-vă că nu ați setat blocarea apelurilor pentru numărul de telefon primit.

Când vorbiți, interlocutorii nu vă pot auzi

- Asigurați-vă că nu ați acoperit microfonul integrat.
- Asigurați-vă că microfonul este aproape de gură.
- Dacă utilizați o cască, asigurați-vă că este corect conectată.

Calitatea sunetului este slabă

- Asigurați-vă că nu blocați antena internă a telefonului.
- Când vă aflați în zone cu semnal slab sau recepție slabă, este posibilă întreruperea recepției. Deplasați-vă în altă zonă și încercați din nou.

Când formați un număr din lista de contacte, apelul nu se poate efectua

- Asigurați-vă că aveți salvat numărul corect în lista de contacte.
- Reintroduceți și salvați numărul, dacă este necesar.
- Asigurați-vă că nu ați setat blocarea apelurilor pentru numărul de telefon al contactului.

Telefonul emite sunete intermitente și pictograma bateriei este afișată intermitent

Bateria este descărcată. Reîncărcați sau înlocuiți bateria pentru a utiliza telefonul în continuare.

Bateria nu se încarcă în mod adecvat sau telefonul se închide singur

- Este posibil ca terminalele bateriei să fie murdare. Ștergeți ambele contacte aurii cu un material curat și moale, apoi încercați să încărcați din nou bateria.
- În cazul în care bateria nu se mai încarcă în totalitate, aruncați vechea baterie la deșeuri în mod corespunzător și înlocuiți-o cu una nouă (consultați reglementările locale privind instrucțiunile de evacuare corectă a echipamentelor la deșeuri).

Telefonul este cald la atingere

Dacă utilizați aplicații care au nevoie de putere suplimentară sau utilizați aplicații pentru o perioadă mai lungă de timp, telefonul se poate încălzi. Acest lucru este normal și nu ar trebui să afecteze durata de funcționare sau performanțele telefonului.

Când lansați camera foto apar mesaje de eroare

Telefonul dvs. mobil Samsung trebuie să aibă suficientă memorie disponibilă și energie pentru a putea lansa aplicația camerei foto. Dacă primiți mesaje de eroare la lansarea camerei foto, încercați următoarele:

- Încărcați bateria sau înlocuiți-o cu o baterie încărcată complet.
- Eliberați memorie transferând fișiere pe un PC sau ștergând fișiere din telefon.
- Reporniți telefonul. Dacă aveți în continuare probleme cu utilizarea aplicației camerei foto după ce ați încercat aceste sfaturi, contactați un Centru de service Samsung.

La pornirea radioului FM, apar mesaje de eroare

Aplicația Radio FM a telefonului mobil Samsung utilizează cablul căștii ca antenă. În absența unei căști conectate, radioul FM nu va putea recepționa posturi de radio. Pentru a utiliza radioul FM, asigurați-vă mai întâi că ați conectat corect casca. Apoi, scanați și salvați posturile radio disponibile.

Dacă tot nu puteți utiliza radioul FM după ce ați efectuat acești pași, încercați să accesați postul dorit cu un alt receptor radio. Dacă postul dorit se poate auzi cu un alt receptor, este posibil ca telefonul să necesite o intervenție de service. Contactați un Centru de service Samsung.

La deschiderea fișierelor muzicale apar mesaje de eroare

Este posibil ca redarea anumitor fișiere de muzică pe telefonul mobil Samsung să nu se poată realiza, dintr-o multitudine de motive. Dacă primiți mesaje de eroare când deschideți fișiere muzicale pe telefon, încercați următoarele:

- Eliberați memorie transferând fișiere pe un PC sau ștergând fișiere din telefon.
- Asigurați-vă că fișierul de muzică nu este protejat prin drepturi digitale (Digital Rights Management - DRM). Dacă fișierul este protejat prin DRM, asigurați-vă că aveți licența sau cheia necesară pentru a reda fișierul.
- Asigurați-vă că telefonul acceptă tipul de fișier.

Nu se poate localiza un alt dispozitiv Bluetooth

- Asigurați-vă că ați activat caracteristica wireless Bluetooth a telefonului.
- Asigurați-vă că ați activat caracteristica wireless Bluetooth pe dispozitivul cu care doriți să vă conectați, dacă este necesar.
- Asigurați-vă că telefonul și celălalt dispozitiv Bluetooth se află în aria de acoperire Bluetooth (10 metri/30 picioare).

Dacă sfaturile de mai sus nu remediază problema, contactați un Centru de service Samsung.

La conectarea telefonului la un PC, nu se poate stabili o conexiune

- Asigurați-vă că utilizați un cablu de date pentru PC compatibil cu telefonul.
- Asigurați-vă că aveți instalate și actualizate driverele corecte la PC.

Informații despre siguranță și despre utilizare

Respectați precauțiile următoare pentru a evita situațiile periculoase sau ilegale și pentru a asigura performanțe de vârf ale telefonului mobil.



WARNING

Avertismente privind siguranța

Nu lăsați telefonul la îndemâna copiilor mici sau în apropierea animalelor de casă

Nu lăsați telefonul și accesoriile la îndemâna copiilor mici sau în apropierea animalelor. Dacă sunt înghițite, componentele mici pot cauza sufocare sau vătămări grave.

Protejați-vă auzul



Expunerea excesivă la sunete cu volum ridicat poate cauza deteriorarea auzului. Reduceți întotdeauna volumul înaintea conectării căștilor la o sursă audio și utilizați doar valoarea minim necesară a volumului pentru a asculta conversația sau muzica.

Instalați cu atenție telefoanele și echipamentele mobile

Asigurați-vă că toate telefoanele mobile sau echipamentele înrudite, instalate în vehicul, sunt montate în siguranță. Evitați să amplasați telefonul și accesoriile lângă sau în zona de desfășurare a unui airbag. Echipamentul fără fir, instalat incorect, poate cauza vătămări grave la umflarea rapidă a airbagului.

Aveți grijă la manevrarea și la aruncarea bateriilor și a încărcătoarelor

- Utilizați numai baterii și încărcătoare aprobate de Samsung, destinate numai pentru acest telefon. Bateriile și încărcătoarele incompatibile pot cauza vătămări grave sau pot deteriora telefonul.
- Nu aruncați niciodată bateriile în foc. La eliminarea bateriilor sau a telefoanelor uzate, respectați toate reglementările locale.
- Nu așezați niciodată bateriile sau telefoanele pe sau în aparate de încălzit, precum cuptoare cu microunde, sobe sau radiatoare. La supraîncălzire, bateriile pot exploda.
- Nu zdrobiți și nu găuriți niciodată bateria. Evitați expunerea bateriei la presiune exterioară ridicată, care poate să conducă la un scurtcircuit intern și la supraîncălzire.

Evitați interferența cu stimulatoare cardiace

Mențineți o distanță de cel puțin 15 cm între telefoanele mobile și stimulatoarele cardiace pentru a evita interferența posibilă, după cum este recomandat de fabricanți și de grupul independent de cercetare, Wireless Technology Research. Dacă aveți vreun motiv să bănuiri că telefonul interferează cu un stimulator cardiac sau cu alt dispozitiv medical, opriți imediat telefonul și, pentru îndrumări, contactați fabricantul stimulatorului cardiac sau al dispozitivului medical.

Opriți telefonul în medii potențial explozive

Nu utilizați telefonul în incinta stațiilor de benzină sau în apropierea locurilor în care se află combustibili sau substanțe chimice. Opriți telefonul când se impune acest lucru prin semne de avertizare sau instrucțiuni. Telefonul poate cauza explozii sau incendii în apropierea depozitelor de combustibili sau substanțe chimice sau în zonele de transfer sau detonare. Nu depozitați și nu transportați materiale inflamabile, gaze sau explozivi în același compartiment cu telefonul dvs., componentele sau accesoriile acestuia.

Reduceți pericolul rănilor prin mișcări repetate

Când utilizați telefonul, țineți telefonul cu o strângere relaxată, apăsați pe butoane ușor, utilizați funcții speciale care reduc numărul de butoane pe care trebuie să le apăsați (precum șabloane și text predictiv) și faceți pauze dese.

Nu utilizați telefonul dacă ecranul este crăpat sau spart

Sticla spartă sau materialele acrilice ar putea cauza vătămări ale mâinii și feței. Duceți telefonul la un centru de service Samsung pentru a înlocui ecranul. Daunele cauzate de manevrarea incorectă vor anula garanția producătorului.



CAUTION

Măsuri de siguranță

Conduceți atent în orice situație

Evitați utilizarea telefonului când conduceți și conformați-vă tuturor reglementărilor care restricționează utilizarea telefoanelor mobile în timpul conducerii. Când este posibil, utilizați accesorii Mâini libere pentru a vă mări securitatea.

Respectați toate avertismentele și reglementările de securitate

Respectați toate reglementările care restricționează utilizarea unui telefon mobil într-o anumită zonă.

Utilizați numai accesorii aprobate de Samsung

Prin utilizarea de accesorii incompatibile se poate deteriora telefonul sau se pot cauza vătămări.

Opriți telefonul în apropierea echipamentelor medicale

Telefonul poate să interfereze cu echipamentele medicale din spitale sau alte instituții de sănătate. Respectați toate reglementările, avertismentele afișate și îndrumările personalului medical.

Opriți telefonul sau dezactivați funcțiile fără fir când sunteți în avion

Telefonul poate cauza interferențe cu echipamentul avionului. Respectați toate reglementările liniei aeriene și opriți telefonul sau comutați într-un mod care dezactivează funcțiile fără fir când vi se impune acest lucru de către personalul liniei aeriene.

Protejați telefonul și bateriile de deteriorări

- Evitați expunerea bateriilor la temperaturi foarte scăzute sau foarte ridicate (sub 0 °C/32 °F sau peste 45 °C/113 °F).
- Temperaturile extreme pot cauza deformarea telefonului și pot reduce capacitatea de încărcare și viața telefonului și a bateriilor.
- Preveniți contactul dintre baterii și obiecte metalice, deoarece în acest fel se creează o conexiune între bornele + și - ale bateriilor care va conduce la deteriorarea temporară sau permanentă a bateriei.
- Nu utilizați niciodată un încărcător deteriorat sau o baterie deteriorată.

Manevrați telefonul cu atenție și în mod rațional

- Deoarece există riscul producerii unui șoc electric, nu dezamblați telefonul.
- Nu permiteți umezirea telefonului — lichidele pot cauza deteriorări grave și vor schimba culoarea etichetei ce indică deteriorările cauzate de apă în interiorul telefonului. Nu manevrați telefonul cu mâinile ude. Deteriorarea telefonului cauzată de apă poate să anuleze garanția producătorului.
- Evitați utilizarea sau depozitarea telefonului în zone cu praf, murdare, pentru a împiedica deteriorarea componentelor mobile.
- Aparatul este un dispozitiv electronic complex — pentru a evita deteriorarea severă, protejați-l de impacturi și de manipularea brutală.
- Nu vopsiți telefonul, deoarece vopseaua poate să blocheze componentele mobile ale aparatului și poate să împiedice funcționarea corespunzătoare.
- Dacă telefonul dvs. este prevăzut cu cameră sau lanternă, evitați să le îndreptați către ochii copiilor sau animalelor.
- Telefonul dvs. poate fi deteriorat de expunerea la câmpuri magnetice. Nu utilizați genți de transport sau accesorii cu închizători magnetici și nu permiteți ca telefonul să vină în contact cu câmpuri magnetice pe perioade lungi de timp.

Evitați interferența cu alte dispozitive electronice

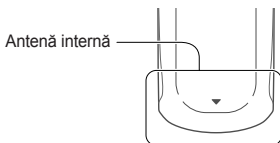
Telefonul emite semnale de radiofrecvență (RF) care pot interfera cu echipamente electronice neecranate sau ecranate incorect, precum stimulatoare cardiace, aparate auditive, dispozitive medicale și alte dispozitive electronice din case sau vehicule. Consultați producătorul dispozitivelor electronice pentru rezolvarea tuturor problemelor de interferență pe care le întâmpinați.



Informații importante despre utilizare

Utilizați telefonul în poziție normală

Evitați contactul cu antena internă a telefonului.



Nu permiteți decât personalului calificat efectuarea operațiunilor de service asupra telefonului

Permiterea efectuării operațiunilor de service de către personal necalificat poate conduce la deteriorarea telefonului și la anularea garanției.

Asigurați durata maximă de viață pentru baterie și încărcător

- Evitați încărcarea bateriilor pentru mai mult de o săptămână, deoarece supraîncărcarea poate scurta durata de viață a bateriei.
- În timp, bateriile neutilizate se vor descărca și vor trebui reîncărcate înaintea utilizării.
- Deconectați încărcătoarele de la sursele de alimentare când nu sunt utilizate.
- Utilizați bateriile numai în scopul pentru care au fost produse.

Manevrați cu atenție cartelele SIM sau USIM, respectiv cartelele de memorie

- Nu scoateți cartela în timp ce telefonul transferă sau accesează informații, deoarece aceasta poate duce la pierderea datelor și/sau deteriorarea cartelei sau a telefonului.
- Protejați cartelele de șocuri puternice, electricitate statică și interferențe electrice de la alte dispozitive.
- Nu atingeți contactele sau terminalele aurii ale cartelei cu degetele sau cu obiecte metalice. Dacă este murdară, ștergeți cartela cu o cârpă moale.

Asigurați accesul la serviciile de urgență

Apelurile de urgență de la telefon nu sunt posibile în unele zone sau condiții. Înainte de a călători în zone îndepărtate sau nedezvoltate, planificați o metodă alternativă pentru a lua legătura cu personalul serviciilor de urgență.

Informații despre certificarea Ratei specifice de absorbție (SAR - Specific Absorption Rate)

Telefonul dvs. respectă standardele Uniunii Europene (UE) care limitează expunerea umană la energia de radiofrecvență (RF) emisă de echipamentele radio și de telecomunicații. Aceste standarde împiedică vânzarea telefoanelor mobile care depășesc un nivel maxim de expunere (cunoscut sub numele de Rată specifică de absorbție sau SAR) de 2,0 W pe kilogram de țesut organic. În timpul testării, valoarea SAR maximă înregistrată pentru acest model a fost de 0,706 W pe kilogram. În cazul utilizării normale, este probabil ca valoarea SAR reală să fie mult mai scăzută, deoarece telefonul a fost proiectat să emită numai energia RF necesară pentru transmiterea unui semnal către cea mai apropiată stație de bază. Emițând niveluri de energie mai mici în mod automat atunci când este posibil, telefonul reduce expunerea dvs. generală la energie RF.

Declarația de conformitate aflată la sfârșitul acestui manual demonstrează faptul că telefonul dvs. respectă directiva pentru Echipamente europene de radio și de terminale de telecomunicații (R&TTE — European Radio & Terminal Telecommunications Equipment). Pentru informații suplimentare referitoare la valoarea SAR și la standardele UE legate de aceasta, vizitați site-ul Web al telefoanelor mobile Samsung.

Cum se elimină corect acest produs

(Deșeuri de echipamente electrice și electronice)



(Aplicabil în țările Uniunii Europene și în alte țări cu sisteme de colectare selectivă)

Acest simbol de pe produs, accesorii și documentație indică faptul că produsul și accesorii sale electronice (încărcător, căști,

cablu USB) nu trebuie să fie eliminate împreună cu alte deșeuri menajere la finalul duratei lor de utilizare. Dat fiind că eliminarea necontrolată a deșeurilor poate dăuna mediului înconjurător sau sănătății umane, vă rugăm să separați aceste articole de alte tipuri de deșeuri și să le reciclați în mod responsabil, promovând astfel reutilizarea durabilă a resurselor materiale.

Utilizatorii casnici trebuie să-l contacteze pe distribuitorul care le-a vândut produsul sau să se intereseze la autoritățile locale unde și cum pot să ducă aceste articole pentru a fi reciclate în mod ecologic.

Utilizatorii comerciali trebuie să-și contacteze furnizorul și să consulte termenii și condițiile din contractul de achiziție. Acest produs și accesorii sale electronice nu trebuie să fie eliminate împreună cu alte deșeuri comerciale.

Dispoziții privind eliminarea corectă a bateriilor acestui produs



(Aplicabile în Uniunea Europeană și în alte țări europene cu sisteme separate de colectare a bateriilor)

Acest marcaj de pe baterie, de pe manualul de utilizare sau de pe ambalaj indică faptul că bateriile acestui produs nu trebuie să fie eliminate împreună cu alte deșeuri menajere la sfârșitul ciclului lor de viață. Dacă sunt marcate, simbolurile chimice Hg, Cd sau Pb indică faptul că bateria conține mercur, cadmiu sau plumb peste nivelurile de referință prevăzute în Directiva CE 2006/66. În cazul în care bateriile nu sunt eliminate corespunzător, aceste substanțe pot fi dăunătoare pentru sănătatea omului sau pentru mediu. În vederea protejării resurselor naturale și a promovării refolosirii materialelor, vă rugăm să separați bateriile de celelalte tipuri de deșeuri și să le reciclați prin intermediul sistemului gratuit de returnare a bateriilor la nivel local.

Declinarea responsabilității

Anumite părți ale conținutului și anumite servicii disponibile prin intermediul acestui dispozitiv aparțin unor terțe părți și sunt protejate prin legea dreptului de autor, legea brevetelor, legea mărcilor comerciale și/sau prin alte legi de proprietate intelectuală. Acest conținut și aceste servicii sunt furnizate exclusiv în scopul utilizării necomerciale personale. Nu aveți dreptul de a utiliza conținutul și serviciile într-un mod care nu a fost autorizat de proprietarul conținutului sau

de furnizorul serviciului. Fără a limita cele menționate, cu excepția cazului în care sunteți autorizat în mod explicit de proprietarul conținutului sau de furnizorul serviciului, nu aveți dreptul de a modifica, copia, republica, încărca, posta, transmite, traduce, vinde, crea lucrări derivate, exploata sau distribui în niciun mod sau prin niciun mijloc conținutul sau serviciile afișate prin intermediul acestui dispozitiv.

„CONȚINUTUL ȘI SERVICIILE CE APARTIN TERȚELOR PĂRȚI SUNT FURNIZATE CA ATARE. SAMSUNG NU GARANTEAZĂ, EXPLICIT SAU IMPLICIT, ÎN NICIUN SCOP, PENTRU CONȚINUTUL SAU SERVICIILE FURNIZATE ÎN ACEST FEL. SAMSUNG NEAGĂ ÎN MOD EXPLICIT ORICE GARANȚIE IMPLICITĂ, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, GARANȚIILE DE COMERCIALIZARE SAU ADECVARE UNUI ANUMIT SCOP. SAMSUNG NU GARANTEAZĂ EXACTITATEA, VALIDITATEA, OPORTUNITATEA, LEGALITATEA SAU COMPLETITUDINEA NICIUNUI CONȚINUT SAU SERVICIU PUS LA DISPOZIȚIE PRIN INTERMEDIUL ACESTUI DISPOZITIV ȘI NU VA FI RĂSPUNZĂTOR, ÎN NICIO SITUAȚIE, ÎN CONTRACT SAU CULPĂ, PENTRU NICIO DAUNĂ DIRECTĂ, INDIRECTĂ, ACCIDENTALĂ, SPECIALĂ SAU DERIVATĂ, PENTRU ONORARIILE AVOCAȚILOR, PENTRU CHELTUIELI SAU PENTRU NICIO ALTĂ DAUNĂ REZULTATĂ DIN SAU LEGATĂ DE INFORMAȚIILE

CUPRINSE ÎN SAU APĂRUTE ÎN URMA UTILIZĂRII DE CĂTRE DVS. SAU DE CĂTRE O TERȚĂ PARTE A CONȚINUTULUI SAU SERVICIULUI, CHIAI DACĂ AȚI FOST AVERTIZAT CU PRIVIRE LA POSIBILITATEA APARIȚIEI ACESTOR DAUNE.”

Serviciile furnizate de terțe părți pot fi încheiate sau întrerupte în orice moment, iar Samsung nu reprezintă și nu garantează că serviciile și conținutul vor fi disponibile pentru o anumită perioadă de timp. Conținutul și serviciile sunt transmise de terțele părți prin intermediul rețelelor și al metodelor de transmitere asupra cărora Samsung nu are niciun control. Fără a limita caracterul general al acestei declinări a responsabilității, Samsung declină în mod explicit orice responsabilitate sau răspundere pentru întreruperea sau suspendarea conținutului sau serviciilor puse la dispoziție prin intermediul acestui dispozitiv.

Samsung nu este nici responsabil, nici răspunzător pentru serviciile pentru clienți legate de acest conținut și de aceste servicii. Întrebările sau solicitările de servicii legate de conținut sau de servicii trebuie să fie adresate direct furnizorilor respectivi de conținut și de servicii.

Declarație de conformitate (R&TTE)

Noi, **Samsung Electronics**

Declarăm pe propria răspundere că produsul:

Telefon mobil GSM: GT-C5010E

încărcătorul și bateria acestuia, la care se referă această declarație, sunt în conformitate cu următoarele standarde și/sau cu alte documente normative.

SIGURANȚĂ	EN 60950- 1 : 2001 +A11:2004
EMC	EN 301 489- 01 V1.6.1 (09-2005) EN 301 489- 01 V1.8.1 (04-2008) EN 301 489- 07 V1.3.1 (11-2005) EN 301 489- 17 V1.3.2 (04-2008) EN 301 489- 24 V1.4.1 (09-2007)
SAR	EN 50360 : 2001 EN 62209- 1 : 2006
RADIO	EN 301 511 V9.0.2 (03-2003) EN 300 328 V1.7.1 (10-2006) EN 301 908- 1 V3.2.1 (05-2007) EN 301 908- 2 V3.2.1 (05-2007)

Declarăm prin aceasta că toate seturile esențiale de teste radio au fost efectuate și că produsul numit mai sus este în conformitate cu toate cerințele de bază ale Directivei CE 1999/5.

Procedura de evaluare a conformității, la care se face referire în art. 10 și care este detaliată în Anexa [IV] a Directivei CE 1999/5, a fost îndeplinită cu participarea următoarelor organisme:

BABT, Forsyth House,
Churchfield Road,
Walton-on-Thames,
Surrey, KT12 2TD, UK*
Marca de identificare: 0168

CE0168

Documentația tehnică este păstrată la:

Samsung Electronics QA Lab.

și va fi pusă la dispoziție la cerere.

(Reprezentant în UE)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*

2010.04.05


Yong-Sang Park / S. Manager

(locul și data emiterii)

(numele și semnătura persoanei autorizate)

* Aceasta nu este adresa Centrului de service Samsung. Pentru adresa sau numărul de telefon al Centrului de service Samsung, consultați certificatul de garanție sau contactați magazinul de unde ați cumpărat telefonul.

O parte din conținutul acestui manual poate fi diferită pentru telefonul dvs. în funcție de software-ul acestuia sau de furnizorul dvs. de servicii.

**SAMSUNG
ELECTRONICS**

